



Buccinasco

informazioni

Periodico a cura dell'Amministrazione Comunale Anno XVIII n° 3 - Marzo 2006 - www.comune.buccinasco.mi.it

"Capita l'ora della gioia,
come un tintinnio di primavera al mattino"

(S. Esenin)

4-5 Lavori pubblici

Completati gli interventi per la piattaforma ecologica; l'elenco dei rifiuti che oggi possono essere ritirati. Come impiegare la struttura

6-7 Servizi alla persona

Dal 1998, ogni giorno, un supporto comunale costante, rivolto agli anziani e ai diversamente abili. È il Centro Diurno Integrato

8-9 Speciale voto

Quando e dove si vota. Ma anche cosa cambia rispetto al passato e le risposte ai principali quesiti. Per comprendere meglio l'appuntamento con le urne

10 Urbanistica

Sorgerà in via degli Alpini la nuova scuola elementare, dotata di cinque aule, laboratori, mensa e palestra. Prevista, inoltre, una nuova piazza

11 Ambiente

Gli alberi scartati dopo le feste di Natale? Oggi sono al "Bosco delle fate", inaugurato il 21 marzo. Un omaggio ai piccoli dell'adiacente nido

12 Bambini

Buccinasco premia la psico-pedagogista britannica Elinor Goldschmied. La cerimonia si è svolta il 25 febbraio, durante il convegno "Da una perla... una collana"

Un bando per i minialloggi

C'è tempo fino al 14 aprile per partecipare al bando riguardante l'assegnazione di minialloggi nella palazzina comunale di via

Lomellina. Si tratta di un provvedimento obbligatorio, utile per creare una lista di attesa nel caso i locali si rendessero disponibili.

Punto di riferimento per ritirare bando ed istruzioni, o più semplicemente per avere un chiarimento, è l'Ufficio Assegnazioni Alloggi. Si trova in Municipio al primo piano ed è aperto al pubblico da lunedì a venerdì negli orari 8.30-12; lunedì anche dalle 14 alle 17.

Qui occorrerà rivolgersi per consegnare la richiesta: in questo caso è necessario fissare un appuntamento telefonando al numero 02.45.797.444.

- **Per partecipare occorre:**
- essere cittadino italiano, di uno Stato Ue o, se extracomunitario, possedere il permesso di soggiorno;
- risiedere a Buccinasco;
- avere compiuto 65 anni (se la pratica riguarda dei coniugi, uno deve aver compiuto 65 anni e l'altro 60; almeno uno dei due deve risultare titolare di pensione);
- possedere un ISEE-ERP non superiore a 14mila euro per nucleo familiare;
- non essere titolare del diritto di proprietà di alcun alloggio nel territorio nazionale;
- non avere donato o venduto, negli ultimi otto anni, alcun alloggio presente sul territorio nazionale.

Aviaria, consigli per i pollai domestici Come renderli più sicuri

La prevenzione rimane la migliore arma contro ogni tipo d'infezione. Per quanto riguarda l'influenza aviaria, importante è evitare l'eventuale trasmissione del virus dai volatili selvatici a quelli domestici. Per questo è consigliabile:

- allevare il pollame domestico in luoghi chiusi;

- alimentare e abbeverare il pollame al chiuso;
- non usare acqua proveniente da serbatoi di superficie

È inoltre buona norma adottare le elementari misure igieniche da parte delle persone che accudiscono gli animali.

Per ogni eventualità chiama il Call Center Sanità, al numero verde 840.000.006, oppure la Polizia Locale allo: 02.45.797.265.

DIRETTORE RESPONSABILE

Maurizio Carbonera

SEGRETERIA DI REDAZIONE

Luigi Placido

IMPAGINAZIONE

Pixel&Paint via Salvemini, 9
Settimo M. tel. 02.33.51.48.32

STAMPA

La Tipografia via Bramante, 5
tel. 02.44.79.478 Buccinasco

DIREZIONE E REDAZIONE

Comune-Area Servizi ai Cittadini,
via Roma, 2
tel. 02.45.797.251 - fax 02.45.797.329

Le richieste di pubblicazione vanno inviate alla segreteria di redazione fax 02.45.797.329 Comune via Roma, 2 Buccinasco www.comune.buccinasco.mi.it

Registrazione Tribunale di Milano
n° 465 del 07/07/1988

Servizi scolastici 2006-2007: distribuiti i moduli

Anche per l'anno scolastico 2006-2007 l'Amministrazione Comunale garantirà una serie di supporti che vanno, tanto per citare i più importanti, dalla mensa al trasporto, senza dimenticare le ore di intrattenimento mattutine o pomeridiane rivolte ai più piccoli che hanno entrambi i genitori impegnati con il lavoro.

Nei giorni scorsi abbiamo distribuito ad ogni famiglia la documentazione che contiene anche le risposte a tutti i quesiti più frequenti, come tempistica, costi e modalità organizzative.

Le iscrizioni ai servizi di trasporto e di pre-post orario saranno possibili dall'1 luglio al 20 ottobre,

rivolgendosi all'Ufficio Protocollo, in Municipio. Per quanto riguarda la mensa, l'iscrizione è automatica; le famiglie che ne hanno diritto dovranno però consegnare la fotocopia della certificazione riguardante l'indicatore della situazione economica equivalente (ISEE), che permette di accedere alle fasce tariffarie di appartenenza. In questo caso i termini per la presentazione sono gli stessi. Nel frattempo stiamo predisponendo il complesso lavoro logistico, indispensabile per offrire servizi adeguati alle esigenze di alunni e operatori scolastici.

*L'Assessore all'Istruzione
Guido Morano*

Quali devono essere i contenuti del linguaggio elettorale:



**mostrare rispetto.
Pensare e parlare sempre a livello di valori.
Dire solo cose in cui si crede.**

È ormai diventato un appuntamento fisso, ogni anno in primavera ci sono delle elezioni:

- due anni fa le Provinciali,
- l'anno scorso le Regionali e le Europee,
- quest'anno le elezioni Nazionali,
- il prossimo anno ci saranno le elezioni per riconfermare o nominare una nuova Amministrazione per il Comune di Buccinasco.

Le indicazioni che sono uscite dalle urne a livello comunale in questi anni si sono subito prestate a differenti interpretazioni, anche se la tendenza in atto di un avvicinamento, come numero di votanti, dei due schieramenti sembra un fatto acquisito.

L'età e l'esperienza mi hanno fatto capire che le brave persone si trovano in tutti gli schieramenti e che spesso la radice dell'incomprensione risiede nella convinzione di possedere la verità. Anche se ritengo che nel centro-destra abbia sempre più preso corpo l'idea che, in riferimento alle regole ed ai valori, tutto è possibile e niente è importante.

In buona misura il deterioramento del linguaggio politico è dipeso dalla presenza sulla scena politica di molte persone impreparate, di numerosi rappresentanti pubblici che mancano di cultura, di valori, di professionalità e di senso dello Stato.

Persone per le quali l'interesse individuale viene prima di quello comune.

Il mensile per le parrocchie "Vita pastorale" nel suo editoriale è molto determinato nell'individuare alcuni elementi, dice: "... il centro-sinistra ha una discutibile proposta sulla famiglia, è altrettanto vero che il centro-destra ha elevato a sistema la corruzione e il furto. Basta vedere alcune delle leggi fatte per salvare certi personaggi...".

L'unico modo in cui si poteva influire sulle scelte era quello di rafforzare con la preferenza il candidato che era più credibile, ma questa possibilità è stata annullata da una legge che delega ai partiti la scelta dei nomi dei candidati. Una ventina di persone hanno determinato chi siederà in Parlamento.

Anche se certe volte sembra che l'indifferenza abbia afferrato la vita, bisogna che troviamo la forza per riaffermare l'idea forte di una comunità equa e solidale.



Il Sindaco
Maurizio Carbonera

Completata la piattaforma ecologica per la raccolta differenziata

È in funzione la piattaforma per la raccolta differenziata dei rifiuti urbani e assimilabili

In via dell'Industria sono stati completati i lavori per la realizzazione della piattaforma ecologica per la raccolta differenziata, iniziati nel luglio del 2005. Gratuitamente, i cittadini di Buccinasco potranno portarvi i rifiuti che per qualità o quantità o dimensioni non possono essere raccolti durante il normale svolgimento della raccolta domiciliare. La piattaforma è stata costruita in

una zona strategica: facilmente raggiungibile e nel contempo lontana a sufficienza dall'abitato, è separata dal contesto dove è stata collocata da una barriera verde, che ne attenua l'impatto visivo sull'ambiente.

L'accesso alla piattaforma ecologica comunale di via dell'Industria è consentito a tutti i residenti di Buccinasco. Qui è possibile consegnare gli ingombranti e numerose altre tipologie di rifiuti (urbani, pericolosi ed assimilabili agli urbani), semplicemente esibendo un documento di identità valido. Il servizio è gratuito. A determinate condizioni anche le attività produttive ed i pubblici esercizi possono usufruire della struttura; in questo caso occorre rivolgersi al servizio ecologia, telefono 02.45.797.210.

Chi può utilizzare la piattaforma

L'accesso alla piattaforma ecologica comunale di via dell'Industria è consentito a tutti i residenti di Buccinasco. Qui è possibile consegnare gli ingombranti e numerose altre tipologie di rifiuti (urbani, pericolosi ed assimilabili agli urbani), semplicemente esibendo un documento di identità valido. Il servizio è gratuito. A determinate condizioni anche le attività produttive ed i pubblici esercizi possono usufruire della struttura; in questo caso occorre rivolgersi al servizio ecologia, telefono 02.45.797.210.

Che tipo di rifiuti possono essere portati

Verranno accolte le seguenti tipologie di rifiuti:

- Rifiuti Urbani Pericolosi (R.U.P.): batterie auto; pile esauste; prodotti e loro contenitori etichettati con il simbolo "T" "F" "C" "Xn" e "Xi"; farmaci inutilizzati o scaduti o avariati; lampade al neon e tubi catodici; cartucce esauste di toner per fotocopiatrici e stampanti; oli minerali esausti provenienti dai veicoli.
- Rifiuti liquidi come oli e grassi vegetali e animali residui dalla cottura degli alimenti provenienti da cucine domestiche, collettive o di mercati.
- Rifiuti organici compostabili che siano di provenienza alimentare; oppure rifiuti vegetali che derivano da patate e da sfalci del verde pubblico e privato (con l'esclusione degli scarti della lavorazione del legno).
- Rifiuti solidi come oggetti ingombranti (mobilia, reti da letto); contenitori in vetro e in alluminio; contenitori plastici per liquidi (PE, PVC, PET); metalli; carta e cartone; frigoriferi e simili; apparecchi elettrici/elettronici; polistirolo espanso ed altri materiali espansi; rifiuti inerti derivanti da piccole operazioni di manutenzione edilizia; rifiuti assimilati agli urbani (R.S.A.U.); legno; pneumatici.



elettrici/elettronici; polistirolo espanso ed altri materiali espansi; rifiuti inerti derivanti da piccole operazioni di manutenzione edilizia; rifiuti assimilati agli urbani (R.S.A.U.); legno; pneumatici.

Gli orari: da lunedì a sabato 9-12.30 e 14.30-17.30; domenica 10-12

Come usare il servizio

La piattaforma, situata in via dell'Industria, è aperta dal lunedì al sabato, dalle ore 9,00 alle 12,30 e dalle ore 14,30 alle 17,00; la domenica dalle ore 10,00 alle 12,00 (esclusivamente per le utenze private). Il personale, appositamente formato per fornire assistenza e controllare la correttezza dello smistamento, chiederà un documento valido per verificare l'effettiva residenza nel Comune di Buccinasco (saranno disponibili i moduli di autocertificazione per chi è solo domiciliato) e regi-

strerà la tipologia e il quantitativo dei rifiuti.

Tutto questo servirà anche per compilare una statistica dell'utilizzo del servizio.

I rifiuti di attività domestiche potranno essere depositati presso la piattaforma anche da una ditta che li trasporti per conto del cittadino, purché all'ingresso possa esibire l'apposito modulo accompagnato dalla fotocopia di un documento d'identità del cittadino autorizzante (con valore di autocertificazione), indicante le origini domestiche, la tipologia e le quantità dei rifiuti consegnati, fir-

mato dallo stesso cittadino.

Altrimenti, i rifiuti trasportati saranno considerati come provenienti da attività produttive e potranno essere accolti solo se l'attività è sita sul territorio comunale di Buccinasco e se la tipologia del rifiuto è prevista, per qualità e quantità, nel Regolamento Comunale.

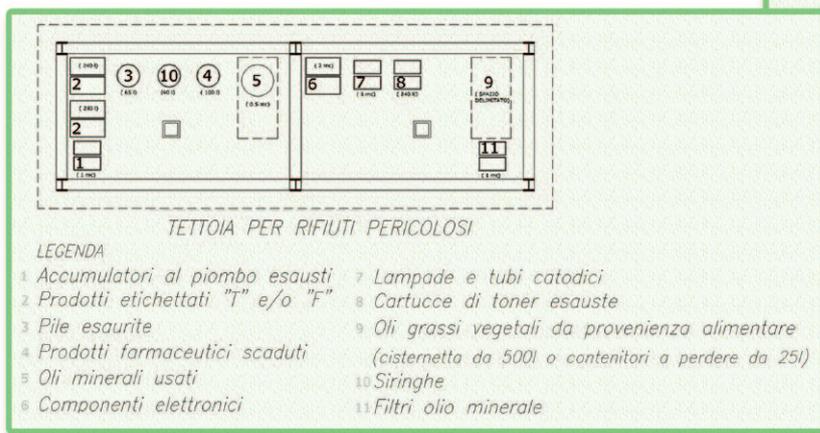
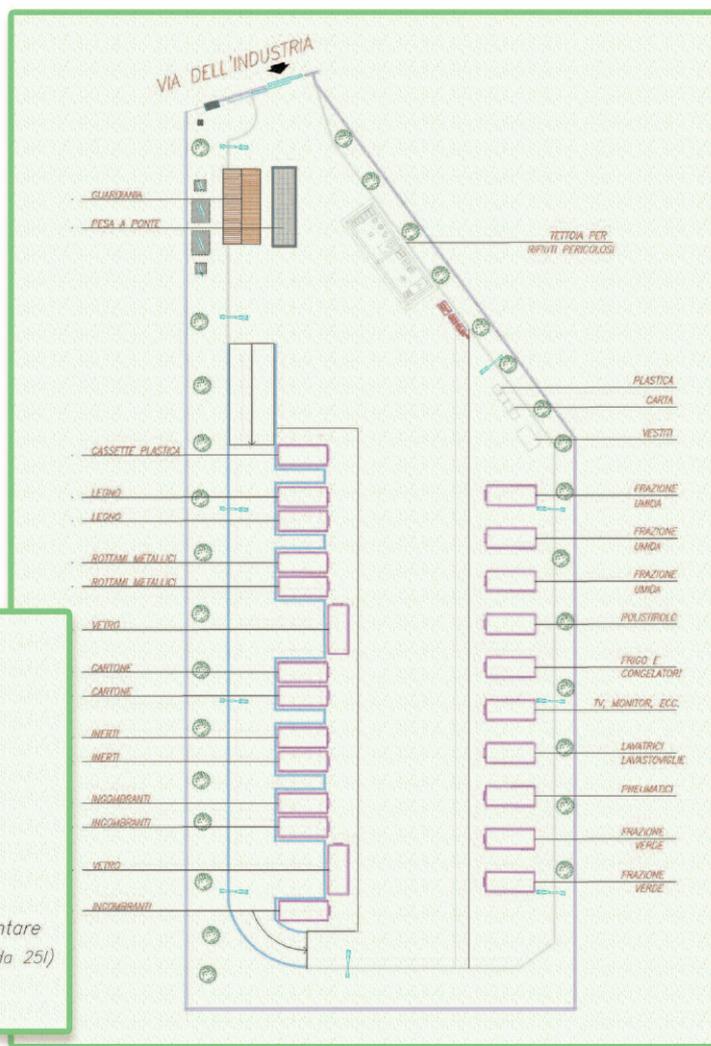
All'ingresso della struttura è presente una pesa a ponte interrata al pavimento che aiuterà il personale nella contabilizzazione dei carichi, in entrata e in uscita, degli automezzi utilizzati per la raccolta dei rifiuti.

Quanto e cosa ricicliamo?

I dati ufficiali forniti dalla Provincia di Milano, relativi all'anno 2004, indicano un costante aumento negli anni dei chilogrammi di rifiuti differenziati pro-capite.

Infatti, dai 225 kg riciclati nel 2001 si è passati a 290 kg pro-capite nel 2004, per 27.053 abitanti censiti. Rispetto alle 14.404 tonnellate di rifiuti prodotti nell'anno di riferimento, ben il 54,45% è stato recuperato.

La tipologia di rifiuto maggiormente raccolta per il riciclo è stata: al primo posto il verde con il 25,7%, poi il materiale organico con il 24,1%, la carta e cartone con il 19,4%, il vetro con il 13,2%, il legno con il 6,1%, la plastica con il 4,8% e l'alluminio con il 2,1%



Limiti quantitativi di conferimento di rifiuti

Per consentire il corretto funzionamento della piattaforma ecologica, le varie tipologie di rifiuti saranno accettate a seconda della capacità di ricezione dei singoli contenitori presenti all'interno della struttura. Sono previsti, inoltre, limiti annui a famiglia per alcuni tipi di rifiuto, ad esempio i materiali ingombranti, gli olii, i frigoriferi, gli elettrodomestici ecc.

Centro Diurno Integrato una realtà viva e qualificata

Oggi puntiamo i riflettori sulla struttura di via Lomellina dedicata agli anziani e ai diversamente abili



Sin dalla sua nascita, 1998, il Centro Diurno Integrato ha avuto come obiettivo la socializzazione e l'integrazione degli anziani e l'assistenza ed il supporto a persone con disagio psicofisico o sociale. Ospita, durante il giorno, persone anziane parzialmente non autosufficienti, fornendo loro pre-

stazioni assistenziali, infermieristiche ed alberghiere. Il Centro è un polo importante anche per gli altri servizi erogati quali l'assistenza domiciliare, oppure i pasti forniti a domicilio. La struttura è ben organizzata: "Lo scopo principale del Centro Diurno -affermano in Comune- è quello di erogare prestazioni a favore della popolazione anziana residente, con problematiche socio-sanitarie. Una comunità, la nostra, ricca e viva di esperienze, eventi, grandi e piccole cose che vanno al di là delle ore lavorative. Quando si organizzano le feste serali, ad esempio, tutto il personale è impegnato per garantire la buona riuscita della manifestazione; importante è anche il lavoro su obiettivi comuni e condivisi da tutti gli operatori, tramite un costante confronto attraverso riunioni

d'équipe e con le famiglie, nella ricerca di risorse per rendere più gestibile e meno gravoso il carico assistenziale. Per rendere ancora più vivibile il Centro, in questo periodo è in corso il lavoro di ampliamento al piano terra; saranno spostati i laboratori al primo piano e giú sarà ricavato un salone, con annessa cucina, dove gli ospiti avranno più spazio e la possibilità di stare all'aperto durante l'estate".

All'interno vi lavorano

- 1 Responsabile con funzione di Assistente Sociale
- 1 Educatore Professionale part-time
- 1 Infermiera Professionale part-time
- 1 Medico Geriatra consulente
- 1 Fisioterapista della riabilitazione
- 4 Ausiliari socio-assistenziali (di cui 1 part-time)
- 1 Operatore addetto ai servizi generali (mensa e lavanderia)
- 2 Volontari del Servizio Civile



Quanti sono gli anziani che a Buccinasco beneficiano dei servizi?

In questo periodo nella nostra cittadina sono circa 300 gli over 60 che, a vario titolo, usufruiscono dei servizi offerti dal Comune: buoni sociali, pasti, trasporti, ecc.. **"Ultimamente, nella programmazione del Piano di Zona è stata determinata l'età (65 anni) in cui la persona è definita anziana"**, afferma l'assessore ai Servizi alla Persona, Giorgio Crepaldi. **"Fino a poco tempo fa era definito anziano sia il cinquantanovenne sia il centenario"**.

Sono circa un centinaio gli anziani

che frequentano il Centro Diurno:

- 11 persone ricevono il servizio di assistenza domiciliare;
- 13 persone al giorno ricevono il pasto a domicilio;
- 40 persone vengono trasportati da casa al Centro Diurno, e viceversa, per consentire loro di frequentare il Centro.

Nella struttura esistono 28 minipartamenti occupati da singoli oppure coppie autosufficienti, senza figli.

In questo periodo si sta preparando la nuova graduatoria per gli aventi diritto ai mini alloggi.

Attività ricreative e ludiche

Il Centro Diurno, aperto anche al resto della popolazione anziana, organizza molti momenti di socializzazione e aggregazione; corsi di ricamo e di cucito, pittura e manufatti di vario genere, cene e feste da

ballo, tornei di carte.

L'Amministrazione Comunale, poi, collabora anche con altri progetti, ad esempio i corsi dell'Università da 0 a 100 anni e la ginnastica dolce. Senza dimenticare, naturalmente, i soggiorni climatici.



Solidarietà e Servizio Civile

Sono due i giovani del Servizio Civile che operano all'interno del Centro Diurno e che rientrano nell'area di solidarietà sociale, con attività riferita all'assistenza e prevenzione del disagio sociale.

Le attività di assistenza sono riconducibili ad azioni di accompagnamento alle terapie, aiuto per la spesa, consegna a domicilio di pasti e farmaci, il ritiro di esami ospedalieri. Da aggiungere l'animazione all'interno del Centro.

Gli anziani nel nostro Distretto

I dati riportati a fianco si riferiscono al Piano di Zona 2006/2008 e riguardano il numero degli anziani ultra65enni presenti nel nostro Distretto. Tenendo presente che la media nazionale della popolazione anziana sul totale della popolazione è del 18%, a livello distrettuale la percentuale è equiparabile, tenendo, però presente la non uniformità del dato nei diversi Comuni; troviamo, infatti, una percentuale del 22% per il Comune di Corsico e dell'11% per i Comuni di Assago e Buccinasco.

	I dati...		
Anziani	Popolazione totale 2005		Popolazione >65 anni nel 2005 %
Assago	7.824	870	11%
Buccinasco	26.877	3.108	11%
Cesano Boscone	23.990	4.025	16%
Corsico	33.729	7.638	22%
Cusago	3.374	481	14%
Trezzano s/N	18.723	3.188	17%
Totale	114.517	19.310	17%

I protagonisti

“Mi definisco il volontario del terzo millennio – così esordisce Jonathan, 24 anni, studente di giurisprudenza, faccia simpatica e aperta, sorriso e battuta sempre pronta. Preferisco fare il Servizio Civile e dedicare il mio tempo alle persone anziane; sono molto legato ai miei nonni, per i quali provo un attaccamento profondo, pensare a quanti anziani sono soli mi rattrista, per questo dedico loro 5 ore al giorno nel Centro Diurno. Mi piace stare con loro, scherzare, giocare, aiutarli nei loro piccoli bisogni, come accompagnarli a fare la spesa, portarli dal medico oppure in posta a ritirare la pensione; sono il nipotino di tutti! Ho la capacità di mescolare il mio carattere con le necessità degli ospiti. Il rapporto umano con loro è molto intenso”.

“Al Centro ho trovato la mia famiglia – dice Gina, 75 anni, una donnina minuta e arzilla che abita in uno dei minialloggi– sono sola e qua ho trovato tanta compagnia; facciamo un sacco di cose, ci divertiamo, anche io, però, ho le mie simpatie ed antipatie, mica devo andare d'accordo, per forza, con tutte!”

“Non mi piace molto il cibo – afferma Ida, 80 anni (ben portati), una donna energica e dal carattere forte. Ida arriva al mattino e torna a casa la sera– è piacevole stare al Centro perché cantiamo, balliamo, facciamo dei lavori, realizziamo un sacco di cose, anche delle feste serali. L'unica pecca è il cibo, non è come quello che preparavo io!”

Paola, infermiera presso il Centro, di anziani ne ha conosciuti tanti in 20 anni di attività a Bucci-

nasco. “All'inizio ho accettato di lavorare in questo settore per comodità (abito a Buccinasco) poi, però, nonostante sia pesante prendersi cura di loro, mi ci sono affezionata. Lavorare con gli anziani ha un ritorno ricco di soddisfazioni, anche perché, spesso, sono soli e quindi bisognosi di tante coccole e compagnia...”

“Quella volta che ci siamo improvvisate pompiere”, ricorda Katia, assistente domiciliare a Buccinasco per 15 anni, da 5 opera al Centro. “Ci siamo improvvisate pompiere perché in casa di una coppia da noi assistita era scoppiata una tubatura, allagando così casa e capannone annesso. Nell'attesa dell'idraulico, armate di secchi e palette, abbiamo tirato su tanta di quell'acqua che ce lo ricordiamo ancora... altro che idrovore!”

Il 9 e il 10 aprile l'Italia al voto

Tutto quanto occorre sapere per prepararsi al voto delle Elezioni Politiche. È, infatti, radicalmente cambiato il sistema e ci sono importanti novità



Quando e dove si vota

Il 9 e il 10 aprile 2006 i cittadini italiani sono chiamati alle consultazioni per eleggere i propri rappresentanti per la Camera dei Deputati e per il Senato.

Sarà possibile votare domenica 9 aprile dalle ore 8.00 alle ore 22.00 e lunedì 10 aprile dalle ore 7.00 alle ore 15.00.

A Buccinasco, i seggi elettorali sono situati presso la scuola elementare di via Mascherpa (che accoglie le sezioni n. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 13 e 24), quella di Robbiolo in via Aldo Moro (per le sezioni n. 8, 9, 10, 11 e 12) e la "I Maggio" di via Papa Giovanni XXIII (per le sezioni n. 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22 e 23), dalle quali sono state eliminate tutte le barriere architettoniche che potevano impedire l'accesso alle persone costrette in sedia a rotelle.

La riforma del sistema elettorale

Con la legge n. 270 del 21 dicembre 2005 il Parlamento ha modifi-

cato radicalmente il sistema elettorale per l'elezione dei membri della Camera dei deputati e del Senato della Repubblica, effettuando la ripartizione dei seggi su base proporzionale ai voti ottenuti, con l'eventuale attribuzione di un premio di maggioranza.

I partiti o i gruppi politici organizzati che si sono collegati tra di loro in una coalizione delle liste da essi presentate hanno sottoscritto un unico programma elettorale, nel quale è stato dichiarato il nome della persona da loro indicata come unico capo della coalizione.

Smarrimento della tessera elettorale

Chi avesse smarrito la tessera elettorale può recarsi con un documento valido presso l'ufficio elettorale del Comune in via Roma 2, dove firmerà un modulo di autocertificazione che gli consentirà di ottenere un duplicato.

L'ufficio è aperto dalle ore 8.30 alle 12.00 e dalle 14.00 alle 17.00 (il

lunedì) e dalle ore 8.30 alle ore 12.00 dal martedì al venerdì, e consente anche il rinnovo della carta d'identità, necessaria per potere votare.

A partire da martedì 4 aprile, l'ufficio elettorale rimarrà straordinariamente aperto dalle ore 9.00 alle ore 19.00, anche il sabato. Inoltre, sarà operativo anche durante i giorni di votazione (dalle 8.00 alle 22.00 di domenica 9 aprile e dalle 7.00 alle 15.00 di lunedì 10 aprile).

I giovani elettori di Buccinasco

Sono 21.010 gli iscritti nelle liste elettorali di Buccinasco: tra questi, 1.809 ragazzi non potranno votare per l'elezione dei rappresentanti al Senato, per la quale è previsto dalla legge il compimento dei 25 anni il giorno d'inizio delle consultazioni (il 9 aprile).

Accompagnamento per portatori di handicap

Gli elettori portatori di handicap che sono impossibilitati a esercitare autonomamente il diritto di voto possono essere seguiti nella cabina elettorale da un accompagnatore di fiducia, che potrà essere individuato fra gli elettori di ogni Comune della Repubblica.

Elettori in dipendenza vitale da apparecchiature elettromedicali

Finalmente, grazie alla legge n. 27 del gennaio 2006, gli elettori che non sono in grado di recarsi ai seggi perché dipendenti in modo continuativo e vitale dalle apparecchiature mediche possono votare presso il domicilio.

È necessario presentare una domanda di ammissione al Sindaco del Comune nelle cui liste elettorali

li è iscritto: assieme a una dichiarazione che attesti la propria volontà di esprimere il voto a casa, e che riporti per intero l'indirizzo e un recapito telefonico, va allegato un certificato medico, rilasciato da un funzionario designato dalla ASL competente, che attesti l'infermità fisica e la dipendenza continuativa e vitale dalle apparecchiature tale

da impedire che l'elettore si rechi al seggio.

La domanda, che deve essere corredata da una copia della tessera elettorale, va inoltrata al Sindaco al massimo quindici giorni prima della data delle votazioni.

Le schede elettorali

Al momento del voto, saranno con-

segnate due schede di colore diverso, per l'elezione dei Deputati e dei Senatori. Per la Camera dei Deputati, il cui colore è rosa, si presentano 8 liste per la coalizione di centrosinistra e 8 liste per la coalizione di centrodestra, mentre per il Senato, la cui scheda è giallo paglierino, concorrono 11 liste per entrambi gli schieramenti e due liste indipendenti. L'elettore può decidere di ritirare una sola scheda elettorale, nel caso intenda votare solo per la Camera o solo per il Senato.

Come si vota

Per esprimere il voto, l'elettore traccia un solo segno sul simbolo della lista prescelta, sulla parte interna di ognuna delle due schede. È importante non apporre nessun altro segno che andrebbe a invalidare la votazione. Infatti, con il nuovo sistema elettorale, le liste sono bloccate, cioè non è più possibile apporre il "voto di preferenza" per un candidato presente nella lista, perché i seggi vengono attribuiti alle singole liste in base all'ordine di presentazione dei candidati.



Ufficio Stato Civile aperto anche il sabato

L'Ufficio è aperto dalle ore 9.00 alle ore 11.45 e verranno assicurati i seguenti servizi:

- rilascio immediato di certificati di stato civile solo per eventi registrati dal 2001; per quelli anteriori, verranno rilasciati a partire dal lunedì pomeriggio successivo alla richiesta;
- dichiarazioni di nascita solo se il sabato coincide con l'ultimo giorno utile (il decimo giorno dalla nascita);
- dichiarazioni di morte e relative pratiche accessorie;
- avvio delle pratiche matrimoniali;
- consensi matrimoniali, previsto un sabato al mese su appuntamento.

Si ricorda che il cimitero è chiuso il mercoledì

Dichiarazione dei redditi? Ci si può rivolgere a

Siamo alle prese con l'annuale appuntamento della dichiarazione dei redditi. Come fare? Dove andare?

Per facilitare i contribuenti, pubblichiamo la lista dei Centri di Assistenza Fiscale (CAF) presenti a Buccinasco e nella vicina Corsico.

Ricordiamo che nulla è dovuto ai CAF per dichiarazioni autonomamente, correttamente e debitamente precompilate in tutti i quadri dal contribuente; mentre saranno fatturate, secondo il tariffario di ciascun CAF, quelle dichiarazioni che il contribuente affida e fa compilare ai Centri di Assistenza Fiscale. È opportuno presentarsi ai CAF previo appuntamento telefonico.

CAF ACLI Milano Servizi Fiscali
Via Marzabotto, 9
tel. 02.45.70.11.48
Buccinasco

Centro Assistenza Fiscale ESSE-GI
Via 1° Maggio, 39 – D/4
tel. 02.45.71.31.74
Buccinasco

CAF FENAFI srl
Via Stradivari, 30 - tel. 02.457.158.80
Buccinasco

Centro Assistenza Fiscale SPI-CGIL
via Foscolo, 13 – tel. 02.447.00.01
Corsico

Per consulenza e ritiro documenti: venerdì ore 9/12 – via Fagnana, 6 - Buccinasco

Centro Assistenza Fiscale CISL
via Garibaldi, 25/27 – tel. 02.447.91.88
Corsico

Per consulenza e ritiro documenti: giovedì ore 9.30/12. – via Marzabotto, 3
Buccinasco

Centro Assistenza Fiscale UIL – C.S.P.
Via Moro, 4 – tel.02.45.10.01.26
Corsico

Una nuova scuola elementare

In via degli Alpini sorgerà una nuova piazza, con una scuola che ospiterà 5 aule riservate agli alunni da 6 a 10 anni



Sono finalmente concluse tutte le procedure relative al progetto per la costruzione della nuova piazza che sorgerà nell'area in prossimità degli stabili di via

degli Alpini n. 46 e 48.

Il progetto prevede, oltre a due palazzine commerciali sul fronte strada e 119 box interrati, la costruzione di una nuova scuola con palestra che sarà collocata sul lato destro e avrà a disposizione un giardino attrezzato.

La scuola avrà 5 aule e laboratori, il locale mensa e sarà destinata alle classi delle scuole primarie (ex elementari).

È prevista anche la possibilità di allargare la scuola con la costruzione di nuove aule su uno dei lati. La palestra, oltre che per l'uso scolastico, sarà aperta alle associazioni del territorio per le differenti attività svolte.

Il termine della costruzione, previsto dalla convenzione, è per il giugno 2008.

La struttura sarà realizzata con gli oneri di urbanizzazione ricavati dalla costruzione dei due condomini di via degli Alpini n. 46 e 48 e dei nuovi box.

La piazza, sopraelevata di 1,40 metri rispetto alla sede stradale, sarà organizzata come spazio di ritrovo. Sarà accessibile da due rampe antistanti i condomini e da una scalinata localizzata verso via degli Alpini.

Sarà pavimentata con autobloccanti rossi, con aiuole alberate lungo il parcheggio e di fronte ai condomini e sarà dotata di impianto di illuminazione.

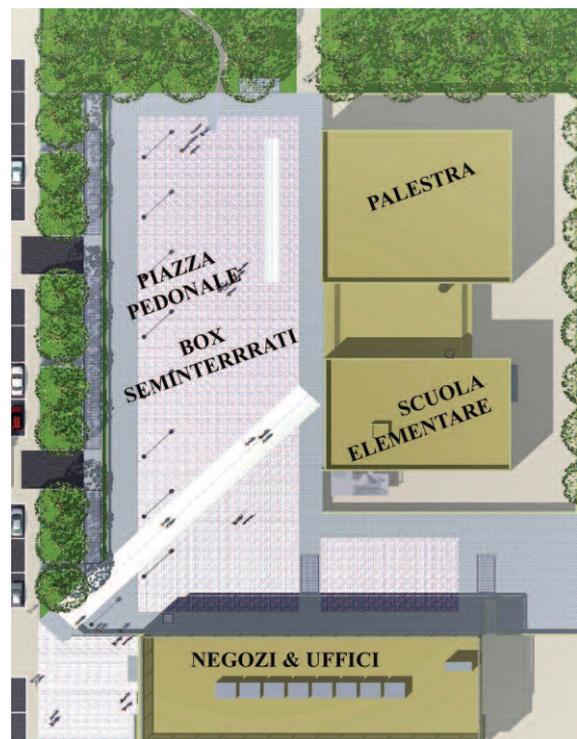
Le strutture commerciali saranno destinate ad uffici e negozi.

Il progetto in sintesi

- Costruzione di 119 box interrati
- Realizzazione di una nuova piazza, con aiuole alberate
- Nuova scuola elementare, con cinque aule e laboratori
- Una palestra per la scuola e le associazioni di Buccinasco

NUOVO COMPLESSO VIA DEGLI ALPINI

negozi&uffici • box semi-interrati
scuola elementare&palestra



Nasce il "Bosco delle fate"

Inaugurato il 21 marzo scorso, è costituito anche da esemplari di abete rosso, donati dalle famiglie dopo le feste natalizie. Un omaggio ai piccoli dell'adiacente nido

Martedì 21 marzo 2006, all'interno della "Festa dell'albero" è stato inaugurato il "Bosco delle fate" in via dei Mille. L'Ufficio Ecologia e Agenda 21 del Comune di Buccinasco ha voluto recuperare l'area a verde situata di fronte all'asilo nido e alla scuola materna piantando anche esemplari di abete rosso (la specie meglio adatta al clima locale) provenienti dalle famiglie italiane che li hanno riconsegnati ai centri commerciali dopo le feste natalizie.

Un omaggio a fate e folletti

Si è così creato un suggestivo bosco, chiamato "delle fate" per rimanere in linea con i nomi delle tre classi del nido intitolate a fate gnomi e folletti.

Progetto già sperimentato ad Udine

Il rimboschimento è stato reso possibile grazie all'associazione "Amici della terra", che aveva già sperimentato il progetto in pro-

vincia di Udine, e all'ERSAF (Ente Regionale all'Agricoltura e alle Foreste) che lo ha realizzato.

L'animazione della festa

Gli animatori specializzati della Associazione "Quarta Coordinata" di San Giuliano Milanese hanno coinvolto i bambini della scuola materna e gli alunni di alcune classi elementari del Comune di Buccinasco, rispettivamente al mattino e al pomeriggio, in un gioco che ha voluto stimolare la sensibilità ecologica e renderli consapevoli dell'importanza della tutela ambientale anche come soggetti attivi. I più piccoli, infatti, hanno dato vita a un fiore attraverso dei costumi, mentre gli studenti delle elementari hanno provato l'esperienza di piantare semi di fiori. Le classi che hanno partecipato all'uscita (Primo Maggio, Mascherpa e Robarello) sono state coinvolte in base al lavoro svolto in aula sul mondo dei vegetali.

Coinvolti anche i genitori

Sono stati coinvolti anche i genitori, che hanno verificato l'ef-

fetto della disattenzione quotidiana di azioni che possono provocare danni all'ambiente (gli involucri in plastica delle riviste o le cicche delle sigarette gettate per terra).

Un progetto sulla biodiversità

L'iniziativa fa parte del progetto "Biodiversità - rete delle scuole a difesa della Biodiversità biologica e culturale" che l'Associazione sta promuovendo nel milanese e nel lodigiano; progetto al quale hanno già preso parte i Comuni di San Giuliano Milanese, Paullo, Sordio, Lodivecchio, Trezzano sul Naviglio e Corsico.

Un grande parco suburbano

I Comuni di Corsico e di Buccinasco condividono l'ipotesi di abbattere la cinta che separa l'area di via dei Mille dal parco corsichese di via Verdi, per creare un insieme naturalistico fruibile dal pubblico.





Un riconoscimento alla psico-pedagogista **Goldschmied**

È stato consegnato dal Sindaco e dall'Assessore alla Persona il 25 febbraio scorso, in occasione del Convegno "Da una perla... una collana"

“Per l'impegno civico e sociale, per aver trasmesso i valori, l'entusiasmo e la saggezza che in questi anni hanno permesso alle educatrici di Buccinasco di riflettere sulla loro professione, di osservare con uno sguardo diverso i bambini e di imparare ad entrare meglio in sintonia con loro e le famiglie”: è la motivazione che ha spinto l'Amministrazione Comunale ad attribuire il riconoscimento civico della città, denominato “Castellum” alla psico-pedagogista inglese Elinor Goldschmied.

Assegnato il 25 febbraio scorso

La consegna, da parte del Sindaco Maurizio Carbonera e dell'Assessore alla Persona Giorgio Crepaldi, è avvenuta in occasione del convegno rivolto agli operatori dei nidi “Da una perla ...una collana” organizzato il 25 febbraio scorso in Cascina Robbiolo.

Il premio è stato ritirato dal figlio

Il figlio della formatrice, Marco, affermato architetto e giunto appositamente da Londra per partecipare al convegno insieme alla zia Vivien,

sorella della mamma, che vive a Milano, ha ritirato, commosso, il riconoscimento e in seguito, accompagnato dal personale comunale ha voluto visitare, riprendere e fotografare il nido “La perla”, che la madre ha visto in costruzione e realizzato, tenendo conto dei suoi consigli per la suddivisione degli spazi, delle attrezzature e dei materiali da utilizzare con i bambini.

Un'esperta che ha seguito la crescita del nido di Buccinasco

Elinor, per tantissimi anni è stata incaricata di seguire l'aggiornamento delle educatrici dei nidi comunali. Con i suoi “preziosissimi suggerimenti” ha permesso la costruzione di un progetto educativo, che ha, come punto di partenza, la relazione affettiva e l'attuazione di interventi individualizzati.

Un “ponte di fiducia”

I bambini al nido devono stare bene, in un ambiente sereno e tranquillo con persone che si occupino di loro con amorevolezza, che li rispettino come “persone” uniche, che tengano

conto delle loro esigenze, dei loro tempi di apprendimento e di crescita. I genitori devono potersi recare al lavoro convinti di avere affidato il loro figlio a persone con le quali hanno costruito un “ponte di fiducia”, attraverso piccole relazioni quotidiane ed incontri prefissati con l'educatrice di riferimento.

La serenità dei piccoli, ma anche dei grandi

Elinor, infatti, parte dal presupposto importante che per garantire il benessere del bambino, deve essere garantito il benessere della persona adulta che si occupa di lui.

Tutto ciò avviene con un'organizzazione pensata in ogni piccolo particolare, mettendo in atto tutti quegli accorgimenti che facilitano il gravoso compito dell'educatrice nel gestire al meglio i momenti educativi che compongono la giornata al nido, a partire dall'accoglienza al cambio, al gioco, al pranzo, fino al ricongiungimento del bambino con il genitore, che avviene raccontando alcuni particolari che hanno caratterizzato la sua attività al nido.

La vita di Elinor

Lavorando nel campo della formazione delle educatrici in Italia, Inghilterra, Spagna, Elinor Goldschmied mette a punto non solo la proposta del “gioco euristico” per rispondere al gusto esplorativo dei bambini tra i 12 e i 20 mesi, ma anche modalità centrali nella vita quotidiana di comunità infantili come l'importanza rassicurante dei piccoli gruppi, la persona di riferimento nelle cure materne, la costante attenzione alle capacità creative dei più piccoli.

Nel '96 esce nelle Edizioni Junior il libro intitolato “Persone da zero a tre anni”, scritto insieme a Sonia Jackson, e già edito nel '94 a Londra.

Il maggiore successo della sua vita - che ha anche attraversato tanti terribili avvenimenti del XX secolo - è

stato quello di trasformare in un'esperienza creativa tutto ciò che le è capitato di incontrare, rimanendo coerente con la propria ispirazione.

Oggi Elinor vive a Londra e segue, attraverso i familiari e le allieve che vanno a trovarla, la prosecuzione del forte impegno di ricerca da lei avviato.

Il suo sito dove si trovano ulteriori informazioni è: www.infantsatplay.com contiene anche alcuni suoi filmati. Presso il Servizio Audiovisivi e Multimediali del Comune di Milano, in via Quarenghi 12 si trovano i film “Lasciatemi almeno giocare”, “L'adulto nel mondo dei più piccoli”, “L'infanzia diritto di ogni bambino”.

Altri materiali sono stati raccolti dal Gruppo di lavoro e studio Elinor Goldschmied, via A.Wildt 14, 20131 Milano, mail amicidielinor@hotmail.com.

Anche le **piccole** aziende hanno credito

Il Comune come mediatore tra il sistema bancario e il mondo delle piccole e medie imprese. L'obiettivo è agevolare le aziende cittadine nel prepararsi alle misure stabilite dal protocollo di "Basilea 2". Al via quest'anno i servizi dedicati

Mancano ormai pochi mesi all'entrata in vigore di "Basilea 2" e tutti gli imprenditori dovranno adeguarsi. Adeguamento non certo semplice, soprattutto per le realtà più piccole, che non hanno magari risorse da dedicarci. Per questo l'Amministrazione Comunale di Buccinasco si è resa disponibile.

L'Ente ci lavora dal 2005

Sull'argomento l'Amministrazione Comunale ha cominciato a muoversi sin dall'anno scorso, incontrando le aziende del territorio. Da quelle riunioni è emersa l'esigenza di avere un interlocutore imparziale e trasparente, che possa fornire le necessarie informazioni. E il miglior partner sembra essere proprio la Pubblica Amministrazione e nel caso specifico il Comune, ossia l'Istituzione più vicina al territorio e che meglio ne conosce la realtà.

Gli interventi del 2006

Durante il 2006 verrà dato il via ad una serie di attività mirate; riguardano la fornitura di servizi rivolti alle piccole e alle medie imprese come agli artigiani, che costituiscono la parte più significativa dell'economia cittadina.

Le finalità del progetto

Obiettivo principale del progetto è fornire all'imprenditore informazioni sull'accordo bancario "Basilea 2" ma anche illustrare le conseguenze che derivano dalla sua applicazione.

Ci si soffermerà, in particolare, sull'adozione del rating per tutte le realtà che intendono usufruire dei servizi di credito.



Puntare sull'aspetto "finanza"

Questo dovrebbe portare le imprese a fare proprio un nuovo tipo di cultura aziendale, che ponga maggiore attenzione alla parte finanziaria, evitando di focalizzarsi esclusivamente sugli aspetti economici. La maggior parte delle piccole e medie imprese, infatti, considera poco importante il fattore finanza all'interno della propria azienda.

Le ditte più piccole risultano così sottocapitalizzate, non sfruttano adeguatamente le possibilità di finanziamento e appaiono più deboli.

Comportamenti che poi penalizzano in sede di analisi bilanci e nella stima della solidità interna, comportando valutazioni negative (e tassi di interesse più elevati) da parte delle banche.

Cos'è "Basilea 2"

"Basilea 2" è una procedura internazionale; obbligatoria dal gennaio 2007 regolerà, fra l'altro, anche l'accesso al credito.

Le aziende dovranno ottenere un codice di accreditamento che sintetizzerà la propria affidabilità finanziaria. Oltre ai cambiamenti organizzativi, si tratta di un modo nuovo di lavorare; risulterà penalizzante se le strutture bancarie -ma anche il settore produttivo- non si prepareranno per tempo.

L'intervento dell'Ente locale

Il supporto del Comune, con l'intervento di specialisti provenienti dallo stesso mondo bancario, si orienterà nelle analisi preliminari. In questo modo sarà possibile aiutare l'imprenditore nel migliorare il proprio rating, fornendo informazioni utili sulle forme di indebitamento.

Possibile, poi, valutare l'investimento attraverso l'analisi dei flussi finanziari e individuare le migliori forme per effettuarlo.

Il passo successivo sarà fornire informazioni sulla possibilità di sostegno finanziario assicurate dalla Regione e dall'Ue.

Per informazioni telefonare allo 02.45.797.341.

Punto e a capo per la manutenzione del verde

Affidato il nuovo appalto per garantire efficienza nella cura delle numerose aree verdi del territorio. Il Comune ha risparmiato 150mila euro

Per la prima volta la manutenzione del verde pubblico è stata decisa attraverso una gara di livello europeo, così come prevedono le attuali normative.

Ciò ha permesso di coinvolgere operatori più grandi che, davanti ad una durata del contratto maggiore,

due anni eventualmente raddoppiabili, hanno potuto offrire un ribasso significativo, e non solo. Il capitolato prevedeva inoltre la possibilità di aggiungere migliorie rispetto a quanto chiesto dal Comune e, anche su tale base, è stato avviato il percorso che ha poi portato ad indi-

viduare il vincitore, la ditta Fratelli Grignola, una società di Monza.

Un risparmio del 28%

L'offerta vincente ha permesso di risparmiare, rispetto alla cifra preventivata, oltre il 28%, pari a circa 150mila euro.

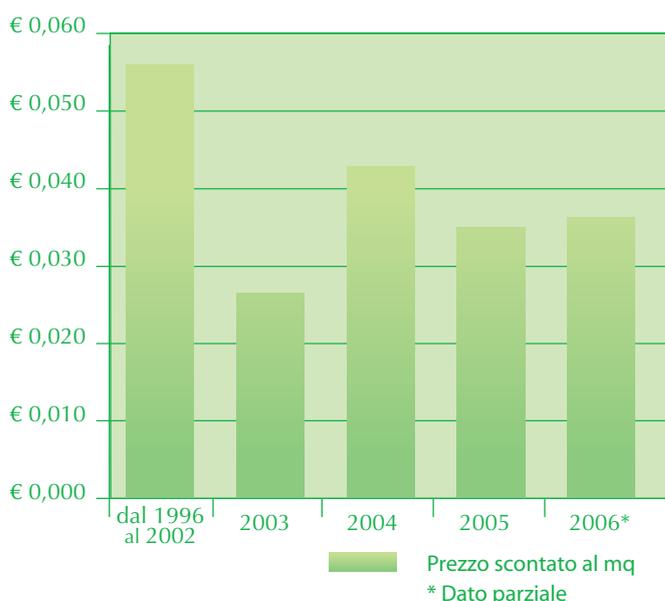
Con questo importo possiamo fornire servizi supplementari per recuperare e valorizzare terreni ora trascurati, ma anche per ripulire rogge e fontanili che lo necessitano o garantire ulteriori tagli dell'erba.

In aiuto anche alle persone svantaggiate

Ecco che, oltre alla protezione ambientale e al risparmio economico, riusciamo a concretizzare un altro impegno individuato dall'Amministrazione Carbonera: aiutare lavoratori posti ai margini del mercato. Così come previsto, per gli impegni aggiuntivi coinvolgeremo delle cooperative sociali di tipo «B» che assumeranno persone svantaggiate di Buccinasco.

*Rino Pruiti
Assessore alle Politiche
ambientali e faunistiche,
Sostenibilità ambientale,
Agenda 21*

Costo manutenzione del verde negli anni



Tante volte questo tema si è prestato a speculazioni che però, come si vede nel diagramma, sono mal poste. Rispetto al costo dal 1996 al 2002 della manutenzione per metro quadrato di verde, dal 2003 si è risparmiato in media il 40% all'anno.

Valutazione ambientale per il Piano di governo del territorio

Inizieranno nella prima settimana di aprile gli incontri con il pubblico riguardanti la valutazione ambientale del documento di piano. Si tratta di una nuova metodologia imposta dall'Ue e che la Regione ha introdotto nel proprio ordinamento. Prevede che i cittadini da una parte e gli Enti in qualche modo interessati dall'altra siano consultati nel momento in cui – come nel caso di Buccinasco – si lavori ad un piano di governo del territorio, ossia ad un nuovo piano regolatore. L'obiettivo è informare sugli orientamenti adottati e registrare le osservazioni, i suggerimenti, le proposte che chi vive o lavora nella realtà coinvolta può e deve poter segnalare. Secondo gli esperti, il procedimento di consultazione e confronto è piuttosto articolato, ma grazie agli incontri organizzati negli anni scorsi, parte di quanto richiesto è già stato recepito.

Nel frattempo, su un altro tavolo si svolgeranno le sessioni con i Comuni confinanti, la Provincia, la Regione e l'Agenzia per la protezione dell'ambiente.

Quelli con il naso ROSSO

“I ragazzi di strada di Bucarest” sono diventanti, nel mondo, un esempio di riscatto sociale dalle dittature totalitarie. Alcuni di loro sono stati ospiti a Buccinasco. Oltre 3.000 euro raccolti durante gli spettacoli

“... i ragazzi rumeni ... quelli del naso rosso ... quelli di Miloud ...” più o meno con queste parole qualche settimana fa cercavamo di raccontare chi fossero i ragazzi con cui passavamo buona parte della giornata accompagnandoli nelle scuole del nostro territorio e in qualche luogo pubblico (la Cascina Robbiolo, la parrocchia di S. Adele, il ponte ciclopedonale di Corsico).

Sì, perché i ragazzi rumeni del Circo Parada sono rimasti a Buccinasco dall'8 al 14 febbraio, invitati dal

ma anche appartenenti a famiglie che sopravvivevano con mille difficoltà, bambini che potevano essere destinati a rimanere senza passato e senza futuro.

Come passaporto, un naso rosso

Miloud usò come passaporto il suo naso rosso e una valigia piena di voglia di cambiare qualcosa... (i suoi balli e la sua borsa) e cominciò ad insegnare i primi rudimenti dell'arte del circo, riuscendo a far loro capire che se la vita fino a quel momento non era stata generosa nel farli sorridere, loro, malgrado tutto, erano capaci di far sorridere gli altri.

Da allora non li ha più lasciati: lavorò perché nascesse la Fondazione Parada, una struttura locale, indipendente, dove sviluppare attività artistiche, offrire assistenza medica, sostegno psicologico e un tetto per ripararsi.

La Compagnia del Circo Parada

Dal 1995 la Fondazione Parada è cresciuta, migliorando qualitativamente le proprie attività educative e sociali e mantenendo l'attività del circo come strumento per la reintegrazione sociale. Da ciò nasce la Compagnia del Circo Parada, che partecipa ai più importanti Festival d'arte circense e si esibisce durante tournée in tutta Europa. Il riconoscimento, gli applausi, l'orgoglio per i risultati raggiunti, da subito trasmisero ai ragazzi il desiderio di cambiare vita e di lasciare la strada.

Decine di giovani sono riusciti a cambiare vita, alcuni sono stati reinseriti nelle famiglie originarie, hanno ripreso a studiare o cominciato a lavorare, recuperando fiducia in se stessi e voglia di progettare il futuro.

Un'ambasciatrice di diritti

La Compagnia del Circo, formata da circa sessanta ragazzi che hanno vissuto la strada, oggi gira l'Europa quasi come testimone della propria

storia e ambasciatrice dei diritti di tutti i bambini.

Da noi sono venuti in nove, sette ragazzi e due educatrici, e sono stati ospitati da altrettante famiglie. Dal nostro punto di vista sono stati sette giorni coinvolgenti e... impegnativi! Li abbiamo accompagnati in ogni luogo in cui hanno portato il loro spettacolo, fatto di gag, di giochi di destrezza e d'equilibrio, di allegria e di spontaneità.

Uno spettacolo capace di incantare

Abbiamo osservato ogni giorno i bambini che li guardavano affascinati, che non perdevano le battute, che si alzavano quasi sempre con timore quando venivano chiamati ad aiutare in qualche numero. Tutti noi abbiamo un po' tremato ogni volta che Marian pedalava sul monociclo avendo un bambino, un po' stupito e un po' spaventato, in spalla!

Cambiare si può

Siamo stati con loro anche in molti momenti informali, in cui abbiamo imparato a conoscerli, a ridere con loro, a capire di che pasta sono fatti, a guardarli dritto negli occhi... sinceramente. Quello che ci hanno trasmesso è stata la forza con la quale una persona, se vuole, può cambiare il piccolo tassello del mondo in cui vive....

Occorre mantenere il “filo”

In questo momento noi non sappiamo se ci sarà un'altra tournée nel nostro Comune, ma sappiamo che è possibile, anzi auspicabile, che venga mantenuto il “filo” tessuto in quei pochi giorni, non solo con le famiglie ospitanti, che sicuramente lo stanno già facendo, ma anche con le realtà sociali che sono state coinvolte, la Parrocchia di S. Adele e le scuole.

Perciò: ARRIVEDERCI!

*Daniele Socciarelli
e Teresa Memo*



Tavolo della Pace di Buccinasco e con il patrocinio dei Comuni di Buccinasco e di Corsico.

I ragazzi di strada di Bucarest

Di questi ragazzi molti nell'ultimo decennio hanno sentito parlare. Sono conosciuti anche come “I ragazzi di strada di Bucarest” dopo che, agli inizi degli anni Novanta, (dopo la caduta del regime di Ceausescu), il clown francese Miloud Oukili cominciò ad avvicinarsi alle migliaia di bambini e di ragazzi che vivevano letteralmente per strada, all'entrata della Gare de Nord, nei sotterranei della città, esposti alla violenza e alla povertà. Si trattava in buona parte di bambini cresciuti negli orfanotrofi,

A cosa serve la filosofia: se ne discute a Cascina Robbiolo

In attesa della creazione del Parco della Filosofia, i cittadini di Buccinasco sono invitati alle serate filosofiche che si terranno alla Cascina Robbiolo a partire da giovedì 20 aprile alle ore 21. Gli incontri saranno condotti dal professor Giorgio Rizzini, già docente all'Università di Bochum (Germania).

Ma a che cosa serve la filosofia? Innanzitutto non si tratta di studiarne la storia, ma piuttosto di arrivare a conoscere sia le risposte che la filosofia è in grado di dare alle nostre domande sulle condizioni della vita umana, che i criteri da adottare per fare delle scelte morali o sociali o le spiegazioni che è in grado di fornirci per meglio capire il mondo che ci circonda. In secondo luogo, la filosofia ci aiuta ad evitare di sbagliare, nuocendo agli altri credendo di fare loro del bene.

Infine, la filosofia è il luogo di incontro dei saperi più vari, che così vengono a formare un dis-

egno complessivo unitario, permettendoci di vedere meglio la realtà che ci circonda.

Infatti, uno dei problemi della cultura contemporanea è l'eccessiva specializzazione, che porta ogni sapere a una definizione unilaterale del mondo.

La filosofia, invece, cerca di costruire una visione d'insieme dei vari aspetti dell'esistenza umana, incrociando tra loro i saperi e fornendo così una chiave di lettura più completa.

È anche un metodo per appianare i contrasti, perché chiarisce come le differenze non siano un difetto, ma piuttosto una qualità della cultura umana.

Ogni cosa è importante, basta saperla vedere in un quadro complessivo più completo.

Informiamo chi fosse interessato che si sta costituendo a Buccinasco una sezione dell'AIAF, Associazione italiana amici della filosofia, con sede in via Fagnana, 6 (Cascina Fagnana), tel. 02.48.88.84.517.

Questo il programma

20 APRILE

IL CRUCIVERBA UNIVERSALE - Che cos'è la verità? Quali sono i limiti e le possibilità delle conoscenze umane? A cosa serve la filosofia?

27 APRILE

L'UOMO RELATIVO - Cosa significa per gli esseri umani vivere nell'epoca del relativismo culturale?

4 MAGGIO

IL PROGETTISTA INVISIBILE - È possibile una conoscenza scientifica dell'esistenza di Dio? Che cos'è una religione laica?

8 MAGGIO

LA REPUBBLICA MONDIALE - Qual è la situazione attuale dell'evoluzione della specie umana? È possibile un governo mondiale?

Fiori, arti, alimentari e danze

Il mercato dei fiori, ma anche delle arti e dei mestieri, dei quadri e dei prodotti tipici che nascono nel Parco sud. È la "Festa di Primavera". Si annuncia una domenica ad ampio respiro quella che, il **2 aprile**, il Comune di Buccinasco

propone in via Mantegna dalle 8 alle 18, presso il centro commerciale "Naviglio grande".

Insieme agli operatori sarà possibile offrire una giornata che sia piena e all'insegna della primavera. Ecco perché alle bancarelle ed ai negozi aperti si aggiungeranno iniziative di intrattenimento, che prevedono il culmine nel pomerig-

gio, quando verranno organizzate anche musiche e danze.



"Mal'aria" tocca pure Buccinasco!



Non solo le lenzuola bianche, appese alle finestre in segno di protesta contro lo smog che intossica i centri urbani. "Mal'aria", l'iniziativa di Legambiente, sa trasformarsi anche in altre esperienze.

Per esempio nella bicicletata per le vie di Buccinasco, prevista domenica **2 aprile** dalle ore 10.30.

A partecipazione libera, prevede il ritrovo in piazza San Biagio, mentre il percorso è il seguente: Emilia, quartiere dei Musicisti, Rovido, Roma, Don Minzoni, Lombardia, Fagnana, Indipendenza, Robbiolo, Moro, Lomellina, San Biagio, Robarello.

Anche quest'anno Legambiente promuove campagne di educazione ambientale con molteplici iniziative atte a far crescere la mobilitazione contro lo smog, contro l'abusivismo edilizio, contro le discariche abusive di rifiuti e contro le ecomafie. L'inquinamento

atmosferico ha indubbe ripercussioni sulla salute delle persone, in particolare dei soggetti più a rischio come i bambini e gli anziani: dà problemi alle vie respiratorie fino a patologie più gravi, talvolta mortali, come il cancro.

Non a caso il percorso terminerà al mercato dei fiori di Robarello, presso il centro commerciale "Naviglio grande". È l'epilogo per la bicicletata che avvia la nuova stagione. L'iniziativa è patrocinata dal Comune di Buccinasco e vede partecipare l'associazione "Buccinbici".



Anziani, tre proposte per le vacanze

Una settimana per iscriversi, due per vivere la vacanza. Resteranno aperte **dal 3 al 10 aprile** le iscrizioni per i soggiorni rivolti agli anziani di Buccinasco, cui per la prima volta viene proposto Rabac, in Croazia, programmata dal 20 maggio al 3 giugno. Più consueta è la seconda alternativa, Tenerife, in Spagna, che attende i partecipanti dal 22 maggio al 5 giugno. E per chi non vuole allontanarsi troppo ecco la più casalinga Alassio. In questo caso le adesioni saranno accettate **dal 10 al 18 aprile** e l'esperienza si svolgerà dal 22 maggio al 5 giugno. Naturalmente, il singolo progetto prenderà corpo se verrà raggiunto un numero

minimo di adesioni. I dettagli e le iscrizioni in municipio al primo piano, presso l'area servizi ai cittadini. Gli uffici sono aperti al pubblico da lunedì a venerdì fra le ore 8.30 e 12, lunedì anche dalle 14 alle 17; il telefono è lo 02.45.797.327. Nel caso di Alassio viene richiesta la certificazione ISEE.

Nidi - Al via le iscrizioni

C'è tempo **fino al 28 aprile** per iscrivere i bambini ai nidi cittadini. Come è stato visto nel recentissimo convegno che il Comune di Buccinasco ha organizzato per le educatrici, giunte in forte numero da tutto il Milanese, l'impegno quotidiano del personale permette di trasmettere valori fondamentali per la cresci-

ta. Ispirandosi allo studio della psicopedagogista britannica Elinor Goldschmied, le tre strutture cittadine applicano il medesimo approccio educativo, considerando i piccoli ospiti prima di tutto come delle persone in crescita. Informazioni ed iscrizioni all'anno didattico 2006/2007 rivolgendosi in Municipio al primo piano, presso l'Area Servizi ai cittadini.

L'ufficio riceve il pubblico da lunedì a venerdì fra le ore 8.30 e le 12, lunedì anche dalle 14 alle 17 (telefono 02.45.797.327). I moduli possono essere ritirati anche presso il nido "La perla" di via Stradivari 33 (da lunedì a venerdì fra le 13.30 e le 14.30, telefono 02.45.712.245) o scaricati dal sito www.comune.buccinasco.mi.it.

In biblioteca? Favole!

Frequentare la prima elementare ha anche i suoi vantaggi: ad esempio, essere invitati per "Favoliamo in biblioteca", itinerario in tre puntate organizzato **mercoledì 5, martedì 11 e mercoledì 26 aprile**, sempre alle ore 17. L'appuntamento è dunque tra i libri, ospitati nella struttura di via Fagnana 6. L'invito, gratuito, vale sia per i giovanissimi che naturalmente per gli accompagnatori.

Si tratta di un percorso a fiabe pensato appositamente per i più piccoli, con l'obiettivo di introdurli al mondo della lettura. Un mondo che, se prospettato bene, può risultare magico. Per avvicinarli alla carta stampata ed appassionarli, alla fine di ogni incontro i presenti che ancora non l'avessero riceveranno in regalo la tessera del servizio bibliotecario. Diventeranno così iscritti a tutti gli effetti e potranno utilizzare i vari servizi offerti.

San Sabba e la Memoria

A Redipuglia, Trieste, Miramare e soprattutto alla risiera di San Sabba, l'unico campo di sterminio nazista in Italia. È la proposta dell'Amministrazione coordinata da Maurizio Carbo-

nera per ricordare la Seconda guerra mondiale e le sue vittime, rientrando in un percorso della Memoria che intende condurre le nuove generazioni nella storia nazionale ed europea. Il viaggio si svolgerà **il 6 ed il 7 maggio** e prevede una quota di

partecipazione pari a 101,00 euro (per la camera singola occorre aggiungere un supplemento di 20,00 euro). Per informazioni ed iscrizioni -già aperte- occorre telefonare in Comune ai numeri 02.45.797.279, 02.45.797.272 o 02.45.797338.

Aprire il "Covo dei Poeti"



Venerdì 24 febbraio 2006 si è inaugurato il "Covo dei Poeti" presso il bar "La Piazzetta" di via Manzoni 10, all'interno della Corte dei Melograni. Patrocinato dal Comune di Buccinasco, il Covo è uno spazio riparato dal rumore che nasce con l'intento di consentire di ritrovare se stessi attraverso il dialogo sui pic-

coli e grandi temi proposti dalla poesia, dalla letteratura e dal pensiero filosofico. Durante la serata, il poeta Renzo Vidale ha presentato alcuni suoi lavori. Sabato 25 febbraio, Francesco Doria e Vielga Romagnesi hanno interpretato dei frammenti di letteratura ironica e surreale, a cura della compagnia "teatrOfficina".

La Protezione Civile ha una sua sede

Inaugurati il 25 marzo gli spazi dove i Volontari di Buccinasco potranno riunirsi

A poche settimane dalla fine dei lavori di ristrutturazione dei locali e appena consegnati gli arredi, sabato 25 marzo è stata inaugurata in via Marsala 9 la nuova sede del Gruppo Comunale della Protezione Civile di Buccinasco, che è composto da quaranta unità (recentemente raddoppiate, grazie al corso di formazione promosso dal Comune nel 2005, che ha registrato oltre 150 iscritti nell'Albo Regionale), coordinate dal Comandante della Polizia Locale Matteo Lai e dal Vice ed Emergency Manager Edoardo Moroni.

L'attività di formazione ha visto impegnati i Volontari anche nella sesta edizione dell'Oktober Test, un'esercitazione che si è articolata in tre giornate (20, 21 e 22 ottobre 2005) e alla quale hanno partecipato anche le associazioni dei 12 Comuni che compongono i Centri Operativi Misti (COM) 2 e 3. (Il COM è una struttura operativa decentrata costituita dal Prefetto mediante un apposito decreto per fronteggiare una situazione di emergenza che coinvolga vari Comuni o più aree interessate. Ha il

compito di coordinare e gestire gli interventi sul luogo dell'evento calamitoso in raccordo con il Centro Coordinamento Soccorsi, la Sala Operativa della Prefettura e i Sindaci dei Comuni colpiti). Il primo giorno, sono state montate le tende del campo base nel campo sportivo di Opera, e da lì i Volontari sono partiti di volta in volta per gli interventi. Per questa edizione, le simulazioni di eventi negativi erano incentrate sul "Rischio tecnologico": il Gruppo di Buccinasco, composto da 28 Volontari che si sono alternati, ha operato sul campo di quattro emergenze sulle sette previste. Tra di essi, si sono distinte per la qualità della loro partecipazione le nove donne.

Oltre agli interventi operativi, il Gruppo dei Volontari ha consolidato la relazione con l'Associazione del Gupih e con il Centro Anziani di via Lomellina, con i quali, in occasione del Natale, hanno trascorso alcuni momenti di comunione molto arricchenti dal punto di vista morale.

Anche durante le nevicate del 4 dicembre scorso e del 26, 27 e 28

gennaio i Volontari si sono fatti apprezzare per il loro impegno, per il quale hanno ricevuto dalla Prefettura di Milano un attestato di riconoscimento.

Inoltre, nell'ambito del progetto "Scuola Sicura", per il sesto anno consecutivo e in accordo con le Direzioni Didattiche, i Volontari hanno tenuto alle prime classi di elementari e medie lezioni sul comportamento da seguire nelle situazioni di pericolo sia a casa che a scuola. Si è tenuta anche una parte pratica consistente nell'evacuazione dei plessi solari.

Per il futuro, gli obiettivi del Gruppo Comunale dei Volontari della Protezione Civile sono rivolti all'aggiornamento del piano d'emergenza degli edifici comunali, che risale all'anno 2000, e all'ottenimento dei contributi regionali per la formazione, in modo da potere fornire alla cittadinanza di Buccinasco un servizio sempre più professionale.

*Franco Bonini,
Consigliere incaricato
alla Protezione Civile*



Appuntamenti e scadenze

DOMENICA 2 APRILE

Mercato dei fiori, arti e mestieri, quadri e prodotti tipi del Parco sud
dalle 8 alle 18, via Mantegna, Centro Commerciale "Naviglio Grande"
dalle 15 alle 18, musica e danze con il gruppo "Turbini" nel portico "Bingo - Naviglio Grande"

"Fiabe e Cioccolato"

dalle 15.30 alle 17, bar "Ermes", piazza Cavalieri di Vittorio Veneto

spettacolo "Giramondo", con la Compagnia teatrale "Rory Bica ed Andrea Tich"; fascia d'età consigliata: 3-8 anni

Il bar offrirà a tutti i bambini presenti una ghiotta merenda

"Mal'aria"

ore 10.30 partenza da piazza San Biagio bicicletata per le vie di Buccinasco, organizzata in collaborazione con Legambiente Circolo di Buccinasco

LUNEDÌ 3 APRILE

Soggiorni all'estero rivolti agli anziani apertura delle iscrizioni per Rabac (Croazia), vacanza che si svolgerà dal 20 maggio al 3 giugno, e Tenerife (Spagna), programmata dal 22 maggio al 5 giugno. È possibile iscriversi **fino al 10 aprile**

Area Servizi ai Cittadini, telefono 02.47.797.327

MARTEDÌ 4 APRILE

Progetto "ComETè"

ore 14, Cascina Fagnana, via Fagnana 6 incontro dei componenti

MERCOLEDÌ 5 APRILE

"Favoliamo in biblioteca"

dalle 17 alle 19, Biblioteca Comunale, via Fagnana 6 lettura di fiabe per i bambini di prima elementare
 Al termine dello spettacolo, in regalo, la tessera della Biblioteca

VENERÌ 7 APRILE

"Tra Scienza e Coscienza"

ore 21, Cascina Robbiolo, via Aldo Moro 7
 "L'etica della scienza e l'etica religiosa": il professor Giulio Giorello interverrà sul tema "La libertà della ricerca scientifica: di nessuna chiesa"

SABATO 8 APRILE

Trofeo "Laura Conti"

dalle 9 alle 19, campo "Gaetano Scirea", via Gramsci gare di calcetto e pallavolo organizzate dalle scuole medie di Buccinasco

"Favolosamente i nonni raccontano..."

dalle 14 alle 16, sede dell'Associazione Anziani Romano Banco, via Vittorio Emanuele 13/A
 "Quando i nonni erano piccoli": la scuola, la vita, la famiglia, le case di allora; tema del pomeriggio saranno "Le fiabe"

"Stagione teatrale 2005/2006"

ore 21, Auditorium Fagnana, via Tiziano 7

"Equivoci", con la Compagnia

"Gli Adulti", opera tratta da testi di Achille Campanile, Dario Fo e Mario Pozzoli; regia di Mario Pozzoli

DOMENICA 9 APRILE

Sesta edizione Coppa "Gen. Choi"

dalle 10 (premiazioni alle 18), Palazzetto dello Sport, via Emilia, manifestazione sportiva di arti marziali dedicata ai bambini dai 6 ai 14 anni, ai ragazzi dai 15 ai 17 anni, agli adulti dai 18 ai 35 anni e oltre. In più, mostra fotografica e proiezioni video

Trofeo "Laura Conti"

dalle 14 alle 19.15, campo "Gaetano Scirea", via Gramsci, gare di calcetto e pallavolo organizzate dalle scuole medie di Buccinasco

"Fiabe e Cioccolato"

dalle 15.30 alle 17, bar "La Piazzetta",

via Manzoni 10 spettacolo "Mostruoso", con la Cooperativa teatrale "La Baracca" di Monza; fascia d'età consigliata: 3-8 anni

Il bar offrirà a tutti i bambini presenti una ghiotta merenda

Stagione concertistica "Non solo classica"

ore 21, Cascina Robbiolo, via Aldo Moro 7
 "Dalla musica leggera al jazz": canto Anna Nocentini, pianoforte Sebastiano Di Gioia

LUNEDÌ 10 APRILE

Soggiorno climatico rivolto agli anziani apertura delle iscrizioni per Alassio (Liguria), in programma dal 22 maggio al 5 giugno. È possibile iscriversi **fino al 18 aprile**

Area Servizi ai Cittadini, telefono 02.47.797.327

MARTEDÌ 11 APRILE

"Favoliamo in biblioteca"

dalle 17 alle 19, Biblioteca Comunale, via Fagnana 6, lettura di fiabe per i bambini di prima elementare
 Al termine dello spettacolo, in regalo, la tessera della Biblioteca

GIOVEDÌ 20 APRILE

Serate filosofiche

ore 21, Cascina Robbiolo, via Aldo Moro 7
 "Il cruciverba universale" - Che cos'è la verità? Quali sono i limiti e le possibilità delle conoscenze umane? A cosa serve la filosofia? relatore il professor Giorgio Rizzini, filosofo, già docente all'Università di Bochum (Germania)

VENERDÌ 21 APRILE

"Giorni resistenti" - festa A.N.P.I.

ore 11, spettacolo teatrale "Napoleone", con la Compagnia "Lady Godiva Teatro", per le classi terze medie

ore 21.30, spettacolo teatrale "Napoleone" - Compagnia "Lady Godiva Teatro", per tutti

ore 23, proiezione film

Auditorium Fagnana, via Tiziano 7
 Informazioni: anpi.buccinasco@libero.it, Armando telefono 328.649.36.97

SABATO 22 APRILE

"Giorni resistenti" - festa A.N.P.I.

ore 15.30, spettacolo di burattini per bimbi
ore 17, dibattito (Centri Rousseau e Progetti umanitari)

ore 21.30, concerto "Cantosociale"

ore 23, proiezione film
 Informazioni: anpi.buccinasco@libero.it, Armando telefono 328.649.36.97

DOMENICA 23 APRILE

"Giorni resistenti" - festa A.N.P.I.

ore 15.30, spettacolo teatrale per bambini tratto da "I sentieri dei nidi di ragno" di Italo Calvino, con la Compagnia "La Bottega dei sogni"

ore 17, dibattito

ore 21.30, concerto "Solo andata"

ore 23, proiezione film

Informazioni: anpi.buccinasco@libero.it, Armando telefono 328.649.36.97

DOMENICA 23 APRILE

"Fiabe e Cioccolato"

dalle 15.30 alle 17, bar "Ermes", piazza Cavalieri di Vittorio Veneto

spettacolo "Sogno o son desto?", con la Cooperativa teatrale "La Baracca" di Monza; fascia d'età consigliata: 3-8 anni
 Il bar offrirà a tutti i bambini presenti una ghiotta merenda

LUNEDÌ 24 APRILE

Celebrazione della Santa Messa per tutti i Caduti, in occasione del 25 aprile **alle 18**, Parrocchia Santa Maria Assunta (Romano Banco)

MARTEDÌ 25 APRILE

Celebrazione del 25 aprile **ore 10.30**, deposizione della corona d'alloro al Monumento dei Caduti davanti al Palazzo Comunale in via Roma 2;

poi il corteo, con partenza da via Roma, diretto alla piazza dei Giusti (parteciperà l'associazione bandistica "Giuseppe Verdi")

ore 11, deposizione della corona d'alloro in piazza dei Giusti con interventi delle autorità cittadine e delle associazioni partigiane
ore 11.30, consegna dei riconoscimenti ai cittadini distinti per l'impegno civico

ore 12, rinfresco

MERCOLEDÌ 26 APRILE

"Favoliamo in biblioteca"

dalle 17 alle 19, Biblioteca Comunale, via Fagnana 6, lettura di fiabe per i bambini di prima elementare Al termine dello spettacolo, in regalo, la tessera della Biblioteca

GIOVEDÌ 27 APRILE

Serate filosofiche

ore 21, Cascina Robbiolo, via Aldo Moro 7
 "L'uomo relativo" - Cosa significa per gli esseri umani vivere nell'epoca del relativismo culturale? relatore il professor Giorgio Rizzini, filosofo, già docente all'Università di Bochum (Germania)

VENERDÌ 28 APRILE

Incontro componenti del Progetto "Agorà"

ore 21, Cascina Fagnana, via Fagnana 6

SABATO 29 APRILE

"...E il viaggio continua"

ore 21, Cascina Robbiolo, via Aldo Moro 7 la Campania (meraviglie italiane: Napoli, Pompei, Capri...) reportage di Claudio Tamagnone seguirà un rinfresco

LE DATE POSSONO SUBIRE VARIAZIONI



Buccinasco sta cambiando

Quattro anni di buona Amministrazione

Il Comune di Buccinasco è tra i quattro Comuni della Lombardia che stanno sviluppando la completa gestione informatica del territorio e del sottosuolo (Milano, Monza, Cremona, Buccinasco)

Il Comune di Buccinasco è uno dei Comuni del Sud-Milanese che più ha incrementato negli ultimi tre anni le risorse destinate ai servizi sociali: più 36%

Il Comune di Buccinasco è tra i Comuni d'Italia che hanno in essere le migliori pratiche di accompagnamento al lavoro (da "Il Sole - 24 Ore" del 30 gennaio 2006)

Il Comune di Buccinasco è tra i primi Comuni del Sud-Milanese che sta realizzando il proprio Piano di Governo del Territorio senza compromettere nuovo territorio

Il Comune di Buccinasco è il primo Comune della Provincia di Milano che fornisce servizi gratuiti alle proprie aziende relativi all'accesso al credito ed alla brevettazione dei prodotti

Il Comune di Buccinasco è uno dei pochi Comuni della Provincia che ha certificato la qualità dei servizi forniti negli asili nido ed applica modelli educativi tra i più qualificati a livello nazionale

Il Comune di Buccinasco è il Comune con più alberi nella prima fascia attorno alla città di Milano

Il Comune di Buccinasco è il Comune con il miglior livello di qualità di vita nella prima fascia attorno alla città di Milano